

UNIVERSIDAD DE COSTA RICA  
SEDE DE OCCIDENTE  
CIUDAD UNIVERSITARIA CARLOS MONGE ALFARO  
DEPTO. FILOSOFIA ARTES Y LETRAS  
SECCION DE LENGUAS MODERNAS

PROGRAMA

CURSO: PORTUGUES BASICO I  
SIGLA: LM-5001  
HORAS: 3 por semana  
CREDITOS: 2  
CICLO: I 1995  
PROFESOR: Lic. Francisco Cruz Cruz

DESCRIPCION DEL CURSO:

El presente curso de Portugués Básico I, incluye estudiar la gramática portuguesa en una estrecha relación con la lectura, análisis y traducción de textos. Además de eso, daremos énfasis a la expresión escrita y oral, las cuales serán reforzadas con prácticas y ejercicios de audición y audio-visuales.

Nosotros partimos del hecho que "toda lengua es vehículo de una cultura", y por lo tanto, realizamos estudio de la lengua portuguesa en el contexto cultural de Brasil y Portugal. Es por eso que, en el presente curso, nos vamos a proponer conocer los más diversos generos literarios de los más variados y destacados autores de la Lengua Portuguesa.

OBJETIVOS:

El estudiante podrá:

- Comunicarse oralmente y por escrito
- Leer e interpretar los textos en portugués
- Adquirir estrategias para la escritura del portugués
- Conocer las estructuras gramaticales útiles para la comprensión de los textos en portugués

CONTENIDOS:

- Los pronombres personales
- La flexión del sustantivo
- La flexión del grado del adjetivo
- El empleo correcto de los verbos que tienen diferentes acepciones

ACTIVIDADES:

- Trabajos individuales
- Tareas en grupo
- Ejercicios, gramaticales y audio-visuales
- Lectura, traducción e interpretación de textos
- Audición y análisis de: canciones, poemas, cuentos y artículos
- Trabajos de expresión oral y escrita

BIBLIOGRAFIA:

1. Hildebrando A. de André, GRAMATICA ILUSTRADA, Editora Moderna. 4ta. edición, Sao Pablo, 1990
2. DICCIONÁRIO AURELIO, 14a. Impresión, Editora Nova Fronteira, Rio, 1985
3. AA.VV. PARA GOSTAR DE LER. Vol. I Editora Ática. São Pablo, 1993
4. AA.VV. ANTOLOGIA ESCOLAR DE CONTOS BRASILEIROS. Tecnoprint Gráfica S. A. Rio de Janeiro, Brasil, 1988
5. Grimberg, Carl. A AURORA DA CIVILIZAÇÃO. Vol. I Editora Azul, 1989
6. Grimberg, Carl. O JIMPERIO DAS PIRÂMIDES. Vol. II. Editora Azul, 1989
7. Amado, Jorge. TERESA BATISTA CANSADA DE GUERRA. Editora Martins, 1972
8. May Rollo. O HOMEN À PROCURA DE SI MESMO. Editora Vozes, Petrópolis, 1991
9. Revista: TEMPO E PRESENÇA. Varios números. CEDI: Centro Ecuménico de Documentación e Información
10. Rev. PERSPETIVA TEOLÓGICA. Vozes, Petrópolis, Años 1994-1995

CRITERIOS DE EVALUACION:

- |                               |      |
|-------------------------------|------|
| 1. Un examen inter-semestral  | 30 % |
| 2. Un examen final            | 30 % |
| 3. Trabajo escrito            | 10 % |
| 4. Asistencia y participación | 30 % |

NOTA: Examen inter-semestral el día 10 de mayo, 1995 a las 9 a. m.  
Examen final el día 28 de junio a las 9 a. m.